

# Perspektiven für die Region: Jahresbericht 2008



Vereinigte  
Volksbank Raiffeisenbank eG

MIT WEITBLICK GANZ IN IHRER NÄHE

# Geschäftsleitung und Verwaltung

## Vorstand

Manfred Günter, Sprecher  
Gerhard Heiseler  
Rudolf Schmitt  
Peter van Moerbeek (seit 22.9.2008)

## Aufsichtsrat

Helmut Kutscheid, Wittlich,  
Vorsitzender  
Gottfried Fischer, Reil, (seit 22.9.2008),  
stellvertretender Vorsitzender  
Klaus-Clemens Burg, Reil  
Harald Conrad, Burg  
Dietmar Daniel, Strohn  
Hermann Friedrich, Landscheid  
Heinz Kohlbacher, Bernkastel-Kues  
(bis 7.4.2008)  
Reinhard Molitor, Kinheim  
Peter Pauly, Lieser (bis 7.4.2008)  
Hans-Peter Scholtes, Minheim  
Walter Teusch, Hupperath  
Hans Peter Theisen, Niederöfflingen  
Walter Thullen, Hontheim  
Rainer Trossen, Kröv  
Frank Weigelt, Wittlich (seit 22.9.2008)  
Dr. Peter Josef Zenzen, Valwig  
(seit 22.9.2008)

## Beirat

Helmut Simon, Wittlich, Vorsitzender  
Horst Barzen, Reil  
Helmut Bölinger, Wittlich  
Jürgen Bungert, Wittlich  
Helga Christ, Cochem  
Astrid Dahmen, Flußbach  
Ulrich Diederichs, Manderscheid  
Hubert Hoffmann, Oberöfflingen  
Franz-Josef Jung, Arenrath  
Wilfried Junglas, Graach  
Petra Kappes, Altrich  
Thomas Kaypinger, Dreis  
Hans Krebs, Wittlich  
Michaela Luft, Kröv  
Harald Mohr, Kröv-Kövenig  
Jochen Moser, Cochem  
Manfred Müller, Cochem  
Karin Oster, Bernkastel-Kues  
Walter Raskop, Landscheid  
Dieter Rauen, Salmtal  
Helmut Röhrig, Treis-Karden  
Elmar Schmitz, Strotzbüsch  
Hans Otto Selbach, Kesten  
Werner Simon, Kinderbeuern  
Heinz Stadfeld, Kröv  
Bernd Trossen, Kinheim-Kindel  
Benedikt Uhle, Dohr  
Doris Werr, Kaisersesch



## Vorwort

Im Jahr 2008 haben sich die Raiffeisenbank Bernkastel-Wittlich eG und die Vereinigte Volksbank eG zur Vereinigten Volksbank Raiffeisenbank eG zusammengeschlossen.

Die Fusion zweier, in etwa gleich großer Banken stellt immer eine besondere Herausforderung für die Partner dar. Neben der Zugehörigkeit zu verschiedenen Rechenzentralen trafen hier aber zwei Banken zusammen, die bis dahin auch mit unterschiedlichen Geschäftsausrichtungen am Markt aktiv waren. Wir haben diese verschiedenen Schwerpunkte von Anfang an als Chance begriffen, die jeweiligen Stärken der beiden Banken zusammenzuführen und in einem gemeinsamen Unternehmen zu bündeln und weiterzuentwickeln.

Bereits jetzt können wir sagen: Es war eine gute Entscheidung.

Auf den folgenden Seiten möchten wir Ihnen unsere Vision für die Zukunft Ihrer Vereinigten Volksbank Raiffeisenbank aufzeigen. Sie entspringt dem Ziel, für unsere Mitglieder und Kunden der beste Partner in sämtlichen Finanzangelegenheiten zu sein. Die Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank ist kein Finanzkonzern mit anonymen und austauschbaren Gesichtern. Wir leben und arbeiten in der Region und für die Region und empfinden uns als Teil einer Gemeinschaft. Mittlerweile über 15.000 Menschen tragen diese starke Gemeinschaft und es werden täglich mehr.

Wir freuen uns darauf!

Wittlich, im Mai 2009

Gerhard Heiseler

Manfred Günter  
Sprecher

Rudolf Schmitt

Peter van Moerbeek



## Mit Weitblick ganz in Ihrer Nähe

Ihre Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank hat das vergangene Jahr erfolgreich abgeschlossen. Zwei Herausforderungen waren zu meistern: Der Zusammenschluss der Raiffeisenbank Bernkastel-Wittlich eG und der Vereinigten Volksbank eG und die Finanzmarktkrise. Während namhafte Banken durch die Finanzmarktkrise mit großen Schwierigkeiten zu kämpfen hatten, konnten wir uns darauf konzentrieren, unser gemeinsam erarbeitetes Geschäftsmodell im Jahr 2008 umzusetzen.

### Unser Geschäftsmodell hat die Bewährungsprobe bestanden

Zu Beginn des Jahres 2008 haben wir unter Berücksichtigung der bis dahin unterschiedlichen Ausrichtungen der Fusionsbanken unsere geschäftspolitische Vision neu definiert. Dieses neu justierte Geschäftsmodell hat sich bewährt. Die Finanzmarktkrise hat deutlich gezeigt, welche Stärken und Schwächen die unterschiedlichen Geschäftsmodelle der Banken aufweisen. Unsere Stärken sind:

- wir kennen unsere Kunden,
- wir kennen unsere Region,
- wir refinanzieren unsere Kredite über Einlagen aus unserem regionalen Marktgebiet,
- wir legen das Geld unserer Kunden sorgsam und mit Bedacht überwiegend in Form von Mittelstandskrediten und Wohnbaufinanzierungen an.

Das macht uns in hohem Maße krisensicher. Deswegen gibt es bei uns auch nicht die viel zitierte und als Folge der Finanz-

marktkrise befürchtete Kreditklemme. Wir können genug Kapital für nötige Investitionen der regionalen Wirtschaft und unserer privaten Kunden bereitstellen.

### Gemeinsam stark

Wir werden getragen von unseren Mitgliedern: Wir sind Genossenschaftsbank. Das bedeutet für Sie: Als Kunde können Sie auch Mitglied der Vereinigten Volksbank Raiffeisenbank eG werden. Damit sind Sie Teilhaber und Ihnen gehört ein Stück der Bank.

Ganz zentral sind dabei für uns die genossenschaftlichen Prinzipien. Die Förderung unserer Mitglieder und Kunden ist Grundlage unserer Geschäftsstrategie.

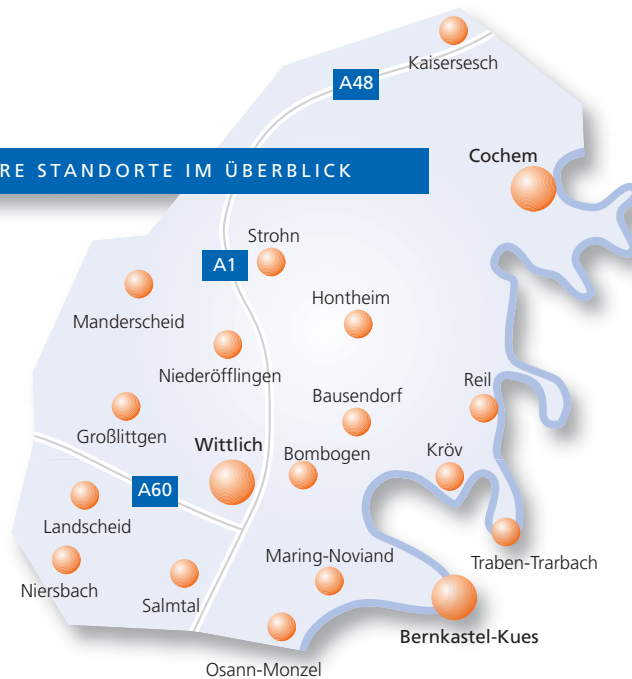
Als Genossenschaftsbank sind wir wirtschaftlich unabhängig und allein unseren mittlerweile über 15.000 Mitgliedern verpflichtet. Eben eine starke Gemeinschaft. Neben den finanzwirtschaftlichen Kernaufgaben nehmen wir als Genossenschaft auch unsere Verantwortung in der Gesellschaft aktiv wahr. Unser gesellschaftliches Engagement konzentriert sich auf die Unterstützung von Spenden- und Sponsoringaktivitäten für soziale Einrichtungen sowie für Sport, Jugendarbeit und Kultur. Auch hier sind wir ein bedeutender und zuverlässiger Partner in der Region.

### Gute Ergebnisse – starke Substanz

Durch unsere genossenschaftliche Ausrichtung können wir unseren Kunden und Mitgliedern ein hohes Maß an Sicherheit bieten.



## UNSERE STANDORTE IM ÜBERBLICK



Sie begründet sich zum einen durch stabile und gute Ergebnisse. Diese haben es uns ermöglicht, bereits im ersten gemeinsamen Fusionsjahr die Substanz kontinuierlich zu festigen und weiter auszubauen. Wir verfügen deshalb über eine hohe Risikotragfähigkeit. Zusätzlich sind wir der Sicherungseinrichtung des Bundesverbandes der Deutschen Volksbanken und Raiffeisenbanken e.V. angeschlossen.

Wir definieren unseren geschäftlichen Erfolg nicht nur über die erreichten betriebswirtschaftlichen Ergebnisse. Unser Maßstab ist vielmehr die Zufriedenheit unserer Kunden und Mitglieder. Die vor kurzem auf unserer Internetseite gestartete Umfrage zur Kundenzufriedenheit zeigt, dass Freundlichkeit unsere Serviceleistungen und Qualität unsere Beratung auszeichnet. Unsere private Immobilienfinanzierung wurde durch unabhängige TÜV-Experten geprüft und ausgezeichnet.

### Mit Weitblick ganz in Ihrer Nähe

Die hohe Dichte unserer Geschäftsstellen ist und bleibt die Grundlage unseres Erfolges. Die persönliche Betreuung unserer Kunden erfolgt vor Ort in 21 Geschäftsstellen. Hier findet der Kunde den persönlichen Ansprechpartner für seine individuellen Finanzfragen. Bei besonderem Beratungsbedarf können wir auf zahlreiche Spezialisten zurückgreifen. Die Einbindung in den starken genossenschaftlichen FinanzVerbund ermöglicht es uns hierbei, alle relevanten Finanzdienstleistungen aus einer Hand anbieten zu können.

Entscheidungen benötigen bei uns nur kurze Wege. Wir sind nah dran an den Menschen in der Region. Nur wer Beziehungen pflegt, kennt die individuellen Bedürfnisse seines Gegenübers, seine Ziele und Wünsche.

### Wir haben ein starkes Team

Fachliche Qualität und hohe Beratungsleistungen erreichen wir nur mit der Kompetenz, dem Leistungswillen und der Motivation unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Wir investieren kontinuierlich und zielgerichtet in deren Qualifikation. Die hohe Identifikation unserer Mitarbeiter mit unserem Haus zeichnet uns aus. Wir bedanken uns bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für ihre Leistungsbereitschaft und -stärke. Nur so konnten wir die besonderen Herausforderungen des Jahres 2008 meistern. Den Mitgliedern des Betriebsrates gilt ebenso unser Dank. Der Erfolg unserer Bank wird aber auch durch die vertrauensvolle und konstruktive Zusammenarbeit mit dem Aufsichtsrat und dem Beirat der Bank getragen. Wir bedanken uns bei unseren Kunden und Mitgliedern für das entgegengebrachte Vertrauen und unseren Geschäftspartnern für ihre Unterstützung.

Im ersten gemeinsamen Jahr waren Vertrauen, Verlässlichkeit und Verantwortung die Maßstäbe für Ihre Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank eG. Sie werden auch in Zukunft die Orientierungspunkte unserer Arbeit sein.



Unser fünfzehntausendstes Mitglied: Sonja Ohlberger, Cochem



# Fünfzehntausend

Als Genossenschaftsbank unterscheidet sich die Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank gravierend von Banken mit einer anderen Rechtsform. Wir sind kein abgehobener Finanzkonzern. Der Vertrieb fragwürdiger virtueller Produkte und das Management gewaltiger Zahlungsströme ohne realen wirtschaftlichen Hintergrund gehören nicht zu unserem Geschäft.

Unsere Geschicke werden nicht von Großaktionären bestimmt, unsere Bank gehört auch nicht einer Stadt oder einem Landkreis, sondern vielen tausend Mitgliedern aus unserer Region. Die genossenschaftliche Rechtsform ist unser Alleinstellungsmerkmal, das uns von allen Mitbewerbern unterscheidet.

## 15.000stes Mitglied

Die Mitgliedschaft ist der Dreh- und Angelpunkt unseres Unternehmens und auch nach weit über 100 Jahren aktuell. Unsere Mitglieder sind mehr als „nur“ Kunden – ihnen gehört die Bank, sie sind Teil der Bank. Die große Gemeinschaft unserer Mitglieder ist in diesem Jahr erneut deutlich gewachsen und so konnten wir nun das 15.000ste Mitglied begrüßen.

Insbesondere aus dem Kundenstamm der ehemaligen Vereinigten Volksbank verzeichnen wir in den letzten Monaten einen starken Zustrom neuer Mitglieder. Da bis zur Rechtsformumwandlung von der Aktiengesellschaft in eine Genossenschaft im vergangenen Jahr der Teilhaberkreis beschränkt war, nutzen viele Kunden nun die Möglichkeit, Geschäftsanteile

zu erwerben und so Mitglied ihrer Bank zu werden.

## Seit 2004 Kundin

So ist es auch nicht verwunderlich, dass das 15.000ste Mitglied aus Cochem kommt: Sonja Ohlberger, seit 2004 Kundin der Bank, zeichnete kürzlich bei ihrer Beraterin Denise Seibel einen neuen Geschäftsanteil und wurde damit – ohne es zu ahnen – unser Mitglied Nummer 15.000.

Die 36-jährige Cochemerin hat einen fünfjährigen Sohn. In ihrer Freizeit ist sie ehrenamtlich als Vorsitzende des Fördervereins des Städtischen Kindergartens und als Cheftrainerin der Cochemer Stadtsoldaten aktiv. Sonja Ohlberger ist damit ein Paradebeispiel, wie sich unsere Mitglieder auch in ihrem persönlichen Umfeld in vielfältiger Weise engagieren und für Andere einsetzen. Dieser Gemeinschaftssinn und der Wille, selbst aktiv zu werden und nicht hilflos die Hände in den Schoß zu legen, sind es, die vor Generationen zur Gründung der ersten Genossenschaften geführt haben und sie bis heute am Leben halten.

Bei uns fühlt sich Sonja Ohlberger jedenfalls sehr gut aufgehoben und beraten. Besonders schätzt sie es, dass ihre Beraterin sich Zeit für sie nimmt, sie aktiv informiert und ihre Beratung voll und ganz an ihren individuellen Wünschen und Zielen orientiert.

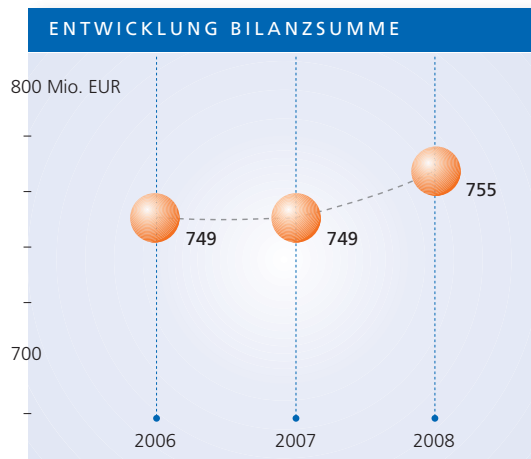
Sonja Ohlberger und alle neuen Mitglieder heißen wir sehr herzlich bei uns willkommen!

# Bericht des Vorstandes

## Wirtschaftliche Entwicklung – vom Aufschwung in die Krise

### 2008 – ein besonderes Jahr für die Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank

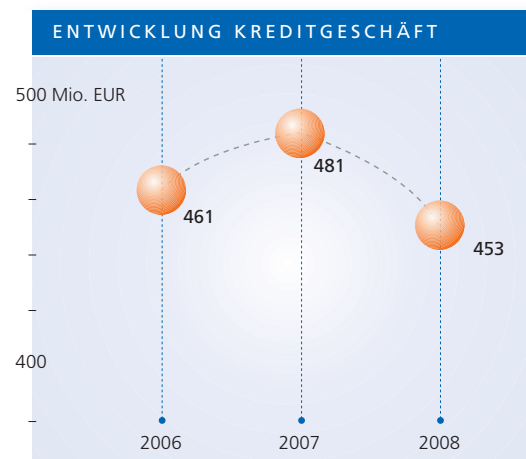
Das Jahr 2008 war für uns ein Jahr mit besonderen Herausforderungen. Trotz der Finanzmarktkrise und dem zusätzlichen Arbeitspensum durch die Fusion hat sich die Bank weiter positiv entwickelt. Die Bilanzsumme erhöhte sich – verglichen mit der addierten Bilanzsumme der beiden Fusionsbanken – um rund 5,5 Mio. EUR auf 755 Mio. EUR.



### Forderungen an Kunden

Entgegen der bundesweiten Steigerung von 2,7 % sind unsere Kundenforderungen zurückgegangen. Dies ist vor allem auf eine Konsolidierung im Bereich der ehemaligen Vereinigten Volksbank eG zurückzuführen. Die dadurch freierwerden-

den Finanzierungsmittel und auch kurzfristig angelegte Anlagen bei unseren Zentralbanken haben wir wegen stark fallenden Zinsen am Geldmarkt in festverzinsliche Wertpapiere umgeschichtet.



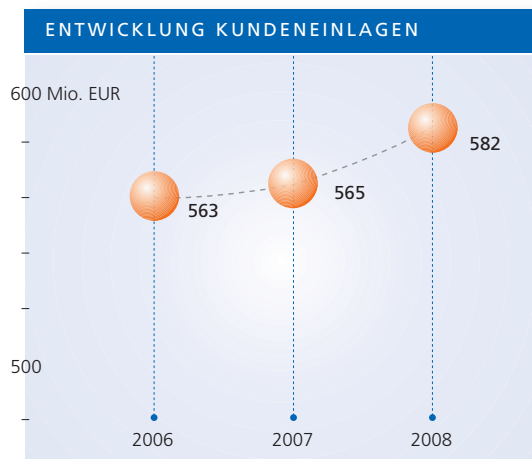
### Kundeneinlagen - Trend zu kurzen Laufzeiten hält an

Wir bieten unseren Kunden erstklassige Produkte mit hoher Sicherheit an. Durch die enormen Verwerfungen an den Kapitalmärkten in Folge der Finanzmarktkrise sind diese klassischen Bankeinlagen wieder verstärkt in den Fokus der Kunden gerückt. Unsere Kundeneinlagen verzeichneten aufgrund dieser Entwicklung einen deutlichen Anstieg von über 28 Mio. EUR oder 5,7 % auf 529 Mio. EUR.

Die attraktiv verzinsten Anlagen mit täglicher Fälligkeit bzw. kurzen Laufzeiten



wurden dabei von unseren Kunden bevorzugt. Unsere Spareinlagen und die eigenen Inhaberschuldverschreibungen gingen in Folge dieser Entwicklung zurück.



#### Ertragslage – bereits im Jahr der Fusion erfolgreich

Die Zahlen zur Ertragslage aus der Gewinn- und Verlustrechnung sind mit denen des Vorjahres nicht vergleichbar, da die Werte der fusionierten Vereinigten Volksbank erst ab dem Stichtag der Schlussbilanz zum 31. Mai 2008 eingeflossen sind. Daher haben wir in der nebenstehenden Übersicht einige wesentliche Aufwands- und Ertragspositionen gegenübergestellt, die die Werte der Vereinigten Volksbank für das gesamte Jahr beinhalten.

Durch die flache Zinsstrukturkurve hat sich die Zinsspanne im Jahr 2008 spürbar verringert. Gleichzeitig sank auch der Provisionsüberschuss leicht, was insbesondere durch die Auswirkungen der Finanzmarktkrise auf das Wertpapiergeschäft begründet ist.

Auf der Aufwandsseite hat sich der Personalaufwand trotz tariflicher Erhöhung der Gehälter um rund 252 TEUR reduziert. Die Ursache ist die Reduzierung der Mitarbeiterzahl im Rahmen der normalen Fluktuation. Auch die anderen Verwaltungsaufwendungen konnten um fast 100 TEUR gesenkt werden.

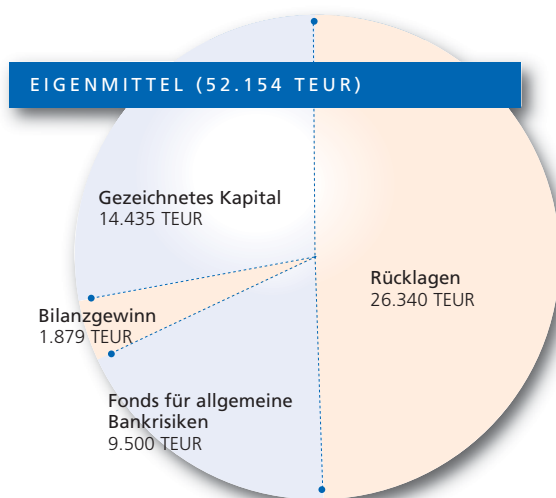
Das Betriebsergebnis vor Bewertung – eine wichtige Vergleichsgröße zur Beurteilung der Leistungsfähigkeit einer Bank – lag bei einem Wert von 0,93 % der durchschnittlichen Bilanzsumme. Ein Ergebnis, mit dem wir insbesondere auch in Anbetracht der Herausforderungen des vergangenen Jahres zufrieden sein können. Wir liegen damit leicht über dem Durchschnitt vergleichbarer Genossenschaftsbanken.

#### WESENTLICHE AUFWANDS- UND ERTRAGSPPOSITIONEN

	TEUR 2008	TEUR 2007
Zinsüberschuss	16.756	17.734
Provisionsüberschuss	6.631	6.879
Personalaufwand	11.062	11.314
Andere Verwaltungsaufwendungen	5.449	5.548

### Eigenkapital – gut für die Zukunft gerüstet

Ein angemessenes haftendes Eigenkapital ist für unser Haus von zentraler Bedeutung. Neben der Sicherung einer stets ausreichenden Liquidität, dient es auch als Bezugsgröße für eine Reihe von Aufsichtsnormen. Die Struktur unserer Eigenmittel zum Jahresende 2008 wird in der folgenden Grafik dargestellt.



Der kontinuierlichen Stärkung unseres Eigenkapitals gilt auch weiterhin unser besonderes Augenmerk. Der von der Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht (BaFin) aufgestellte Grundsatz über die Eigenmittelausstattung wurde von uns im Geschäftsjahr 2008 stets eingehalten. Der entsprechende Maßstab – die sogenannte Solvabilitätskennziffer – liegt mit einem Wert von 15,1 % weit über dem geforderten Wert von 8 %.

### Mitglieder – unsere Teilhaber

Der Mittelpunkt und die zentrale Säule unserer Genossenschaft sind unsere Mitglieder. Durch ihr Vertrauen konnten wir auch im Jahr 2008, das uns durch die Finanzkrise besonders gefordert hat, erfolgreich tätig sein. Durch die Fusion mit der Vereinigten Volksbank eG, aber auch durch die Gewinnung von über Tausend neuen Mitgliedern zu unserer großen Gemeinschaft, hat sich der Mitgliederbestand im vergangenen Jahr deutlich erhöht. Zum Jahresende wurde unsere Genossenschaft von 14.646 Mitgliedern getragen.

ENTWICKLUNG DES MITGLIEDERBESTANDS	
Stand Ende 2007	12.764
Zugang durch Verschmelzung	1.279
Sonstiger Zugang	1.075
Abgang	472
<b>Stand Ende 2008</b>	<b>14.646</b>

### Mitarbeiter – eine starke Truppe

In einer Zeit, in der Bankprodukte zunehmend austauschbar werden, stellen gut ausgebildete und motivierte Mitarbeiter einen entscheidenden Erfolgsfaktor dar, um sich von Mitbewerbern positiv abzuheben.

So haben wir auch im vergangenen Jahr großen Wert auf die Aus- und Weiterbildung unserer Mitarbeiter im fachlichen und persönlichen Bereich gelegt. Neben



der Ausbildung in den genossenschaftlichen Bildungseinrichtungen sorgen interne Trainings und Coachingmaßnahmen für ein überdurchschnittlich hohes Leistungsniveau in allen Bereichen der Bank. Als Arbeitgeber ist sich die Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank ihrer sozialen Verantwortung bewusst: 223 Menschen aus der Region finden bei uns einen sicheren und interessanten Arbeitsplatz, darin enthalten sind 23 Auszubildende. Unsere Ausbildungsquote von über 10 % liegt deutlich über dem Durchschnitt. Auf diese Weise sichern wir uns selbst die Fachkräfte von morgen und leisten auf der anderen Seite einen wertvollen Beitrag durch attraktive Jobs unsere Region lebenswert zu erhalten.

#### Vorschlag für die Ergebnisverwendung

Der Vorstand schlägt vor, den Jahresüberschuss von 3.351.496,98 EUR – unter Einbeziehung eines Gewinnvortrages von 30.446,55 EUR sowie nach den im Jahresabschluss mit 1.503.360,44 EUR ausgewiesenen Einstellungen in die Rücklagen (Bilanzgewinn) – wie folgt zu verwenden:

VORSCHLAG FÜR DIE ERGEBNISVERWENDUNG		
5,50 % Dividende	EUR	378.070,97
Einstellung in die gesetzliche Rücklage		750.000,00
Einstellung in andere Ergebnisrücklagen		750.000,00
Vortrag auf neue Rechnung		512,12
<b>Bilanzgewinn</b>		<b>1.878.583,09</b>

#### Ausblick – Optimistisch in die Zukunft

Durch unser erfolgreiches Geschäftsmodell sind wir für die künftigen Herausforderungen des Marktes gut gerüstet.

Dennoch sehen wir uns in den kommenden Jahren einem unverändert harten Wettbewerb ausgesetzt. Dieser wird zusätzlich verschärft durch wettbewerbsverzerrende Aktivitäten von staatlich gestützten Kreditinstituten. Durch die hervorragende Kenntnis unserer Region und der hier lebenden Menschen können wir unseren Mitgliedern und Kunden perfekt auf deren Bedarf abgestimmte Produkte und Leistungen anbieten. Hierdurch und durch unsere erstklassig ausgebildeten und engagierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter können wir der Zukunft selbstbewusst und optimistisch entgegensehen.

Wir gehen auf der Grundlage unserer Planungen für das Jahr 2009 von einem verbesserten Betriebsergebnis vor Bewertung aus. Die Reduzierung der Kosten durch Hebung von Synergieeffekten aus der Fusion hat mit zu dieser positiven Ertragsprognose beigetragen. Wir rechnen daher für das laufende Geschäftsjahr mit einem zufriedenstellenden Jahresüberschuss, der uns einerseits die Zahlung einer attraktiven Dividende und andererseits eine weitere Stärkung unserer Eigenkapitalbasis ermöglichen wird.

# Bericht des Aufsichtsrates

Der Aufsichtsrat hat im Berichtsjahr die ihm nach Gesetz, Satzung und Geschäftsordnung obliegenden Aufgaben erfüllt. Er nahm seine Überwachungsfunktion wahr und fasste die in seinen Zuständigkeitsbereich fallenden Beschlüsse. Der Aufsichtsrat hat den Jahresabschluss, den Lagebericht und den Vorschlag für die Verwendung des Jahresüberschusses – unter Einbeziehung des Gewinnvortrages sowie nach den im Jahresabschluss ausgewiesenen Einstellungen in die Rücklagen – geprüft, in Ordnung befunden und befürwortet den Vorschlag des Vorstandes. Der Vorschlag entspricht den Vorschriften der Satzung.

Der Vorstand informierte den Aufsichtsrat und die Ausschüsse des Aufsichtsrates in regelmäßig stattfindenden Sitzungen über die Geschäftsentwicklung, die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage sowie über besondere Ereignisse. Darüber hinaus stand der Aufsichtsratsvorsitzende in einem engen Informations- und Gedankenaustausch mit dem Vorstand.

Der vorliegende Jahresabschluss 2008 mit Lagebericht wurde vom Rheinisch-Westfälischen Genossenschaftsverband e.V. geprüft. Über das Prüfungsergebnis wird in der Vertreterversammlung berichtet.

Der Aufsichtsrat empfiehlt der Vertreterversammlung, den vom Vorstand vorge-

legten Jahresabschluss zum 31. Dezember 2008 festzustellen und die vorgeschlagene Verwendung des Jahresüberschusses zu beschließen.

Durch Ablauf der Wahlzeit scheiden in diesem Jahr die Herren Dietmar Daniel, Hermann Friedrich, Helmut Kutscheid, Walter Teusch und Walter Thullen aus dem Aufsichtsrat aus. Im Verschmelzungsvertrag mit der Vereinigten Volksbank eG wurde vereinbart, dass die Zahl der Aufsichtsratsmitglieder mit Ende der Vertreterversammlung, die über den Jahresabschluss zum 31. Dezember 2008 zu beschließen hat, auf neun Mitglieder zurückgeführt wird, wobei sechs Mitglieder aus dem Bereich der übernehmenden und drei Mitglieder aus dem Bereich der übertragenden Genossenschaft kommen sollen. Vorschläge für die Wahlen zum Aufsichtsrat werden der Vertreterversammlung am 29. Juni 2009 vorgelegt.

Der Aufsichtsrat spricht dem Vorstand und den Mitarbeitern Dank für die geleistete Arbeit aus.

Wittlich, 12. Mai 2009



Helmut Kutscheid  
Vorsitzender des Aufsichtsrates

# Bilanz

zum 31. Dezember 2008 \*

	in TEUR 2008	in TEUR 2007 **
<b>Aktiva</b>		
Barreserve	18.329	15.980
Forderungen an Kreditinstitute	86.901	107.808
Forderungen an Kunden	453.229	480.825
Schuldverschreibungen und andere festverzinsliche Wertpapiere	146.737	98.877
Aktien und andere nicht festverzinsliche Wertpapiere	4.883	3.844
Beteiligungen und Geschäftsguthaben bei Genossenschaften	20.089	20.195
Anteile an verbundenen Unternehmen	0	600
Treuhandvermögen	334	375
Immaterielle Anlagewerte	15	20
Sachanlagen	11.699	13.954
Sonstige Vermögensgegenstände	11.595	5.028
Rechnungsabgrenzungsposten	1.045	883
Eigene Aktien oder Anteile	0	1.012
<b>Summe der Aktiva</b>	<b>754.856</b>	<b>749.401</b>
<b>Passiva</b>		
Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	107.658	111.327
Verbindlichkeiten gegenüber Kunden	528.597	500.162
· Spareinlagen	241.116	266.796
· Sichteinlagen	171.567	160.328
· Termineinlagen	115.914	73.038
Verbriefte Verbindlichkeiten	53.084	64.654
Treuhandverbindlichkeiten	334	375
Sonstige Verbindlichkeiten	6.357	1.690
Rechnungsabgrenzungsposten	1.094	956
Rückstellungen	5.493	6.005
Genussrechtskapital	0	16
Fonds für allgemeine Bankrisiken	9.500	11.566
Sonderposten aus der Währungsumrechnung	85	85
Eigenkapital	42.654	52.565
· Gezeichnetes Kapital	14.435	12.994
· Rücklagen	26.340	37.649
· Bilanzgewinn	1.879	1.922
<b>Summe der Passiva</b>	<b>754.856</b>	<b>749.401</b>
Eventualverbindlichkeiten	15.610	15.138
Andere Verpflichtungen	31.736	27.109

\* Kurzfassung Jahresabschluss 2008. Der vollständige Jahresabschluss trägt den uneingeschränkten Bestätigungsvermerk des Rheinisch-Westfälischen Genossenschaftsverbandes e.V., Münster und liegt in unserer Unternehmenszentrale in Wittlich, Altricher Weg 1, zur Einsichtnahme aus. Der vollständige Jahresabschluss wird nach der Vertreterversammlung im elektronischen Bundesanzeiger veröffentlicht.

\*\* Bei den Vorjahreszahlen handelt es sich um die addierten Werte der Raiffeisenbank Bernkastel-Wittlich eG und der Vereinigten Volksbank AG, Cochem.

# Gewinn- und Verlustrechnung

für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2008 \*

	in TEUR <b>2008</b>
Zinserträge	30.344
Zinsaufwendungen	15.937
Erträge aus Aktien und Beteiligungen	548
Provisionserträge	6.027
Provisionsaufwendungen	392
Sonstige betriebliche Erträge	892
Personalaufwand	9.407
andere Verwaltungsaufwendungen	4.544
Abschreibungen und Wertberichtigungen auf immaterielle Anlagewerte und Sachanlagen	1.114
Sonstige betriebliche Aufwendungen	127
Ergebnis aus der Bewertung Kredit- und Wertpapiergeschäft	1.516
Erträge aus Beteiligungsverkauf	102
Außerordentliches Ergebnis	86
Steuern	1.610
<b>Jahresüberschuss</b>	<b>3.352</b>
Gewinnvortrag	30
Einstellung in Ergebnismrücklagen	1.503
<b>Bilanzgewinn</b>	<b>1.879</b>

Die Zahlen zur Ertragslage aus der Gewinn- und Verlustrechnung sind mit dem Vorjahr nicht vergleichbar, da die Werte der fusionierten Vereinigten Volksbank eG, Cochem erst ab dem Stichtag der Schlussbilanz zum 31. Mai 2008 eingeflossen sind. Aufgrund der fehlenden Vergleichbarkeit wurde auf die Angabe der Vorjahreswerte verzichtet.

## Impressum

**Herausgeber** Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank eG · Altricher Weg 1 · 54516 Wittlich · Telefon (06571) 924-0 · info@vvr-bank.de · www.vvr-bank.de **Redaktion** Gerhard Knauf **Gestaltung** LutzDesign, Mülheim **Bilder** Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank eG, Helmut Thewalt, Conny Weiler, Thomas Lutz **Druck** Druckerei Knopp, Wittlich



Vereinigte  
Volksbank Raiffeisenbank eG

MIT WEITBLICK GANZ IN IHRER NÄHE

[www.vvr-bank.de](http://www.vvr-bank.de)